

# Advances in Literary Study



www.scirp.org/journal/als

## **Journal Editorial Board**

ISSN Print: 2327-4034 ISSN Online: 2327-4050

http://www.scirp.org/journal/als

.....

### **Editorial Board**

Dr. Yousef M. I. Awad University of Jordan, Jordan

**Prof. Barbara Bennett** North Carolina State University, USA

Prof. Vladimir Biti University of Vienna, Austria

Prof. Albrecht Classen University of Arizona, USA

Prof. Rebecca Crump Louisiana State University, USA

Prof. Nancy C. DeJoy Michigan State University, USA

Prof. Femi Euba Louisiana State University, USA

Prof. William Franke Vanderbilt University, USA

Prof. Carl Freedman Louisiana State University, USA

**Prof. P. Kusuma Harinath** Sri Venkateswara University, India

Dr. Matthias Hausmann University of Vienna, Austria

**Prof. Penelope M. Kelsey** University of Colorado, USA

**Prof. Mary Jo Muratore** University of Missouri-Columbia, USA

**Prof. Armin Schwegler** University of California, Irvine, USA

**Prof. R. Allen Shoaf** University of Florida, USA

Dr. Alain Lawo Sukam Texas A & M University, USA

Dr. Esther Gimeno Ugalde University of Vienna, Austria

### **Academic Editor**

**Dr. Hongbin Dai** Xiamen University, China



# **Table of Contents**

Volume 4	Number 3	July 2016
A Cultural Exa	amination of Shapiro's Translation of the Marsh Heroe	es' Nicknames
Y. L. Bai		33
Error Analysis	of Business English Translation Based upon Function	al Theory
L. L. Zhang		37
The Motif of E	Betrayal in Philip Roth's "American Trilogy"	
		4.4

### **Advances in Literary Study (ALS)**

### **Journal Information**

### **SUBSCRIPTIONS**

The Advances in Literary Study (Online at Scientific Research Publishing, <a href="www.SciRP.org">www.SciRP.org</a>) is published quarterly by Scientific Research Publishing, Inc., USA.

### **Subscription rates:**

Print: \$59 per issue.

To subscribe, please contact Journals Subscriptions Department, E-mail: sub@scirp.org

### **SERVICES**

### Advertisements

Advertisement Sales Department, E-mail: <a href="mailto:service@scirp.org">service@scirp.org</a>

### Reprints (minimum quantity 100 copies)

Reprints Co-ordinator, Scientific Research Publishing, Inc., USA.

E-mail: sub@scirp.org

### **COPYRIGHT**

### COPYRIGHT AND REUSE RIGHTS FOR THE FRONT MATTER OF THE JOURNAL:

Copyright © 2016 by Scientific Research Publishing Inc.

This work is licensed under the Creative Commons Attribution International License (CC BY). http://creativecommons.org/licenses/by/4.0/

### COPYRIGHT FOR INDIVIDUAL PAPERS OF THE JOURNAL:

Copyright © 2016 by author(s) and Scientific Research Publishing Inc.

### REUSE RIGHTS FOR INDIVIDUAL PAPERS:

Note: At SCIRP authors can choose between CC BY and CC BY-NC. Please consult each paper for its reuse rights.

### DISCLAIMER OF LIABILITY

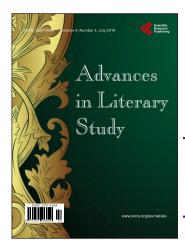
Statements and opinions expressed in the articles and communications are those of the individual contributors and not the statements and opinion of Scientific Research Publishing, Inc. We assume no responsibility or liability for any damage or injury to persons or property arising out of the use of any materials, instructions, methods or ideas contained herein. We expressly disclaim any implied warranties of merchantability or fitness for a particular purpose. If expert assistance is required, the services of a competent professional person should be sought.

### PRODUCTION INFORMATION

For manuscripts that have been accepted for publication, please contact:

E-mail: als@scirp.org





# **Advances in Literary Study**

ISSN Print: 2327-4034 ISSN Online: 2327-4050

http://www.scirp.org/journal/als

Advances in Literary Study (ALS) is an open access journal. The goal of this journal is to provide a platform for researchers and practitioners all over the world to promote, share, and discuss various new issues and developments in all areas of Literary Study.

### **Subject Coverage**

All manuscripts must be prepared in English, and are subject to a rigorous peer-review process. Accepted papers will immediately appear online followed by printed in hard copy. The areas covered by Advances in Literary Study (ALS) include but are not limited to the following fields:

- Aesthetics of Literature and Art
- African Literature
- American Literature
- Blog Literature
- Canadian Literature
- Caribbean Literature
- Chinese Literature
- Communication Skills
- Comparative Literature
- Difference between Web and Traitional Literature
- Eastern European Literature
- English Language Teaching
- English Literature
- Film and Literature
- French Literature
- German Literature
- Greek and Roman Literature
- Irish Literature
- Italian Literature
- Jewish Literature

- Latin American Literature
- Literary Critcism
- Literary Theory
- Literary and Gender Studies
- Mythology
- Network Works Research
- Nordic Literature
- Oceania Literature
- Oriental Literature
- Philosophy
- Photography and Literature
- Russian Literature
- Science Fiction Literature
- South Asian Literature
- Spanish Literature
- Theatre
- Theories and Rhetoric of Web Literature
- Third World Literature
- Web Culture and Literature
- World History of Literature

We are also interested in: 1) Short reports—2-5 page papers where an author can either present an idea with theoretical background but has not yet completed the research needed for a complete paper or preliminary data; 2) Book reviews—Comments and critiques.

### Website and E-mail

http://www.scirp.org/journal/als E-mail: als@scirp.org

### What is SCIRP?

Scientific Research Publishing (SCIRP) is one of the largest Open Access journal publishers. It is currently publishing more than 200 open access, online, peer-reviewed journals covering a wide range of academic disciplines. SCIRP serves the worldwide academic communities and contributes to the progress and application of science with its publication.

### What is Open Access?

All original research papers published by SCIRP are made freely and permanently accessible online immediately upon publication. To be able to provide open access journals, SCIRP defrays operation costs from authors and subscription charges only for its printed version. Open access publishing allows an immediate, worldwide, barrier-free, open access to the full text of research papers, which is in the best interests of the scientific community.

- High visibility for maximum global exposure with open access publishing model
- Rigorous peer review of research papers
- Prompt faster publication with less cost
- Guaranteed targeted, multidisciplinary audience





Website: http://www.scirp.org Subscription: sub@scirp.org Advertisement: service@scirp.org